



DE CURAÇAOSCHE COURANT.

Deel L.

ZATURDAG den 30sten AUGUSTUS 1862.

No. 35.

RYKDOM EN ARMOEDE DER ARBEIDENDE KLASSE IN ENGELAND.

(Uit het Handelsblad.)

Geen volk ter wereld biedt, in zyn maatschappelyken en industrielen toestand, den opmerkbaren beschouwer een zoo ryk veld tot onderzoek, aan als de Engelsche natie. De oorzaak van dit verschynsel is duidelyk en ligt als het ware voor de hand: by geen enkel volk hebben de industriële krachten zich zoo vry en onbelemmerd, naar hare eigene wetten, kunnen ontwikkelen als daar te lande het geval is. Sedert het oogenblik dat de wetgeving een einde heeft gemaakt aan het kunstmatig opdryven van de pryzen der levensmiddelen, sedert het tarief der in- en uitgaande regten schier geene bescherming aan nationale producten meer toekent, het monopolie vroeger geschonken aan inlandsche reeders, zeevarenden en scheepbouwmeesters heeft opgehouden te bestaan, sedert dat oogenblik biedt Engeland in zyn maatschappelyken en industrielen toestand een onuitputtelyk veld ter beschouwing aan, waaruit voor allen ryke lessen zyn te trekken. Nergens ter wereld treden de verschynselen op het gebied der industriële ontwikkeling in zoo scherp geteekende omtrekken te voorschyn als daar te lande, want nergens is deze ontwikkeling zoo geheel en al vry van elken staatkundigen dwang of inmenging van de zyde der regering.

Gelyk dit het geval is met de verschillende staten van het vasteland van Europa, zoo is ook Engeland, een sterk bevolkt land, sedert eene reeks van eeuwen de zegeningen der beschaving deuchtig; maar het is bezwaard met een schier onmetelyken schuldenlast, gaat als gebukt onder het gewicht van zwaar drukkende belastingen en is daarenboven verplicht om ten behoeve van zyne verdediging en tot handhaving van zyn staatkundigen invloed zich grooter uitgaven te getroosten dan eenige andere staat. De productieve kracht echter van Engeland, waarop de materiele welvaart zynar bevolking berust, bezit twee groote voorregten boven die van andere Europeesche volken: ten eerste 's lands gunstige aardrykskundige ligging en ten andere den rykdom aan steenkolen en yzer. Aan den anderen kant heeft het vele bezwaren te verwinnen om den stryd op het gebied van handel en nyverheid met zyne mededingers niet slechts vol te houden, maar hen met vrucht het hoofd te bieden. Tot de hier bedoelde bezwaren behooren in de eerste plaats de drukkende belastingen en het hooge arbeidsloon. Stel nu de opgenoemde natuurlyke voordeelen, welke Engeland bezit, tegenover de vermelde bezwaren, dan wordt het begrypelyk dat de voorstanders van het beschermende stelsel by de beraadslagingen over de hervorming van het tarief met klem van redenen beweerden, dat de Engelsche producent, by gemis van bescherming, niet in staat zou zyn om met dien van het vasteland van Europa in het strydperk te treden, dewyl deze het voordeel bezit van zeer lage loonen te betalen. De bestryders van het beschermende stelsel waren niet by magte om deze beweringen door anderen te wederleggen, maar de grondslag, waarop hunne redeneringen steunden, was deze: dat de Engelsche natie slechts vryheid behoefde om zich te ontwikkelen en dat de heilryke invloed daarvan alleen voldoende zou zyn om al de nadeelen, voortspruitende uit den hooger stand der loonen in Engeland in vergelyking van dien in de concurrerende landen van het overige gedeelte van Europa, met het beste gevolg te boven te komen. Deze voorspelling, destyds door alle aanhangers van het beschermende stelsel als volslagen hersenschimmig uitgekreten, is door den uitslag op de schitterendste wyze bewaarheid.

Sedert een tiental jaren is het beginsel van vryheid van handel in Engeland practisch in het leven getreden. Gedurende dat tydperk heeft het groot bezwaren moeten overwinnen, ontstaan ten gevolge van misgawas in eigen

landbouwende gewesten, revolutien op het vasteland van Europa, zware oorlogen en handels-crisis, en welken invloed heeft het nieuw aangenomen stelsel te weeg gebragt? De stoutste verwachtingen zelfs van hen, die met het stelsel van vryen handel dweepten, zyn verre overtroffen. Op grond van naauwkeurige onderzoekingen met betrekking tot den toestand der bevolking, gelyk die slechts in Engeland met zoo groote zorgvuldigheid geschieden, heeft men de onwraakbaarste bewyzen geleverd: dat sedert de hervorming van het stelsel van in- en uitgaande regten alle klassen der bevolking in welvaart zyn gestegen tot eene hoogte, welke zy vroeger nimmer hebben bereikt. De prys van het brood is gedaald en de pacht der landeryen is gestegen. Niettegenstaande de pachter hooger huurprys voor zyne hoeve betaalt dan in vroeger jaren, niettegenstaande hy hooger loon geeft aan zyne arbeiders, toch heeft hy zyne eigene inkomsten zien vermeerderen. Gedurende het bedoelde tydperk heeft de reedery te kampen gehad met de mededinging van den buitenland-schen reeder en toch heeft zy zich op eene verbazende wyze ontwikkeld. Vreemde fabrieken zyn sedert het invoeren van het beginsel van vryen handel in verbazende hoeveelheid in Groot-Britannie ingevoerd, maar in nog veel grooter evenredigheid heeft het fabriekwzen zich in Engeland ontwikkeld en uitgebreid. De bevolking der fabriekdistrikten besteedt thans lagere pryzen voor hare levensbehoefden dan voor 10 jaren, maar niet te min trekt zy zelve hooger loon voor haren arbeid dan voor dat tydperk het geval was. De eigenaren der fabrieken vergrooten voortdurend hunne inrigtingen, breiden den kring hunner werkzaamheden als met den dag uit, niettegenstaande zy steeds hooger loonen aan hunne fabriekarbeiders hebben moeten betalen. Het pauperisme is gedurende datzelfde tydperk van jaar tot jaar verminderd en het aantal dergenen, die zich wenden tot de bestuurderen der openbare inrigtingen van weldadigheid, beperkt zich langzamerhand meer en meer tot hen, die door ouderdom, lichaamsgebroken of ziekte niet in staat zyn om in hun levensonderhoud te voorzien. (De lezer zal niet uit het oog verliezen, dat de exceptionele toestand der arbeidende klasse in sommige fabriekdistrikten, het gevolg van den oorlog in Noord-Amerika, hier buiten berekening wordt gelaten).

Wy hebben hier boven met korte trekken de gewichtige resultaten geschetst van den maatregel, waarbij handel en nyverheid zyn ontslagen van de banden, welke hen vroeger beknoelden. Laat ons thans de vraag trachten te beantwoorden: Hoedanig heeft deze onbeperkte vryheid van arbeid, der industriële krachten en ondernemingen gewerkt op den toestand der groote massa van de bevolking. Is het waar, hetgeen door vele bekwame mannen wordt beweerd, dat de onbeperkte ontwikkeling der industrie, het opheffen van alle toezigt daarop vroeger uitgeoefend door den staat, ten slotte noodzakelykerwyze moet leiden tot het verryken van eenige weinigen ten koste van velen, tot eene schromelyke uitbreiding van het proletariaat, ten gevolge waarvan de middenstand eindelyk geheel zal verdwynen en zy, die thans het geluk hebben daartoe te behooren, onfeilbaar tot den bedelstaf zullen vervallen? Is dit inderdaad het geval gelyk zy beweren? Indien dit werkelyk zoo ware, dan zouden gedurende de laatst verloopen tien jaren de onmiskenbare blyken daarvan in Engeland aan het licht zyn gekomen. Waar toch is aan het kapitaal een meer onbeperkte werkkring verzekerd dan in Engeland? Waar is de nyverheid meer van belemmeringen ontheven en in welk land ter wereld heeft zy zich op zoo reusachtige schaal ontwikkeld als in Engeland het geval is geweest in de jaren 1851—1860?

In de parlements-zitting van het vorige jaar is by het Huis der Gemeenten ingekomen een verslag, getiteld *Miscellaneous statistics of the United Kingdom*, hetwelk even belangryk als

uitvoerig verdient genoemd te worden. Dit verslag is eene onuitputtelyke bron om den inwendigen toestand der bevolking juist te leeren kennen en kan tevens beter dan elk ander middel strekken om de vraag te beantwoorden, welke wy zoo even hebben opgeworpen. Op den voorgrond mag worden gezegd, dat het antwoord op deze wyze verkregen, geheel verschillend luidt van hetgeen in vroeger jaren in den regel werd gehoord en niet minder afwykt van de sombere tafereelen, welke op het vaste land van Europa gewoonlyk worden opgehangen van den toestand der arbeidende klassen in Engeland. Hetgeen in het bedoelde verslag wordt gelezen ten opzichte van de loonen der arbeidende klassen in Groot-Britannie, is van dien aard, dat men aanvankelyk niet geneigd is om aan de juistheid der gedane opgaven geloof te hechten; onwillekeurig ryst het denkbeeld op, dat er drukfouten of vergissingen zyn ingeslopen. By nader onderzoek en naauwkeuriger vergelyking zoo van de tabellen en den daarby behoorenden tekst onderling als met andere bronnen, waarop men zich volkomen kan verlaten, verkrygt men aldra de overtuiging, dat de tabellen juist zyn en een onbepaald vertrouwen verdienen.

Onder de graafschappen, waar de fabrieknyverheid tot eene groote hoogte is gestegen, heeft geene enkele dien trap van ontwikkeling bereikt, tot welken Lancashire is geklommen. Hier zyn de katoen- en lakenfabrieken op de reusachtigste schaal en in het grootste aantal opgerigt; hier biedt het gansche land het aanlokkende tooneel aan van rustlooze bedrijvigheid. In dit eene graafschap zyn niet minder dan 400,000 personen regstreeks betrokken by de katoennyverheid. Gedurende de jongst verloopen 20 jaren, derhalve sedert den aanvang der wyzigingen door Sir Robert Peel in het tarief gebragt, zyn de loonen 12 a 28 pCt. gestegen, terwyl de tyd, welke in de fabrieken aan den arbeid mag worden besteed, per week met 9 uren is verminderd en de pryzen der levensbehoefden ongeveer 30 pCt. zyn gedaald. Binnen twintig jaren is het aantal arbeiders in diezelfde fabrieken met 21 pCt. vermeerderd, en van dit gezamenlyke aantal bestaat slechts een vyfde gedeelte uit volwassen personen van het mannelijk geslacht; al de overige zyn vrouwen, meisjes en knapen. Niettegenstaande het aantal mannen onder het arbeiders-personeel zoo gering is, komt het gemiddeld bedrag der weekloonen toch op 10 shill. 3½ pence of f 6.21 Nederlandsch Courant. Een arbeidersgezin, van hetwelk de ouders en de kinderen allen werkzaam zyn in eene der katoenfabrieken in Lancashire, verdient jaarlyks 120 a 150 £.

Het is waar voor dergelyk loon moet vry wat arbeid worden verrigt, maar overdreven of te vermoeyend mag hy niet worden geheeten. Ten einde dit te verhoeden, is by de wet bepaald, hoevele uren kinderen van 10 tot 14 jaren mogen arbeiden, en in geen geval mag dit langer zyn dan 10 uren daags. Het gevolg hiervan is, dat ook de arbeid der volwassen mannen in de laatst verloopen jaren is bekort, dewyl de meeste werkzaamheden op de wyze waarop zy thans zyn ingerigt, niet kunnen voortgezet worden zonder de medhulp van knapen of jeugdige meisjes, wier arbeiden by de wet zyn geregeld. Hierby moet nog in het oog worden gehouden, dat alle werkzaamheden in de fabrieken des Zondags stilstaan.

De toestand van het werkvolk in de lakenfabrieken is niet minder gunstig dan in de katoendistricten. Het gemiddeld bedrag der weekloonen te Leeds is 12 sh. 6 p., terwyl het voor sommige fabriekarbeiders tot 40 sh. stygt. Het spreekt van zelf, dat de stand der loonen daarmede algemeen genomen in evenredigheid is, want ware dit niet het geval, dan zouden de andere takken van nyverheid en bedryf spoedig niet meer kunnen voortgezet worden. Dat de arbeidende klasse in minder gunstige omstandigheden verkeert in die oorden, alwaar voor vrouwen en kinderen de gelegenheid niet

bestaat om even voordeeligen arbeid te vinden, dat wil zeggen even hooge loonen te verdienen als het geval is in de fabriekdistricten, zal wel niet uitvoerig behoeven te worden aangetoond. Niettemin heeft ook daar eene aanmerkelyke verbetering plaats gegrepen in vergelyking van vroeger. In de jongst verloopen 30 jaren is het loon der metselaars by voorbeeld van 27 a 28 shil. tot 32 a 33 shill. per week gestegen en de herhaalde strikes, welke in dit vak hebben plaats gehad in den loop van dit en het vorige jaar, geven grond aan de onderstelling, dat weldra in dit opzigt nieuwe verhooging der loonen zal plaats hebben. In het begin dezer eeuw verdiende een bekwaam metselaar te Londen 16 shill. per week, terwyl de gemiddelde prys der tarwe destyds 90 shill. per quarter, derhalve byna op het dubbele bedrag van den tegenwoordigen tyd stond.

Welligt zal deze of geene onzer lezers onderstellen, dat wy de voordeeligste takken van bedryf hebben uitgekozen, ten einde op die kunstmatige wyze eene stelling te handhaven, welke zonder voldoende grond is aangenomen. Dit is echter in geenen deele het geval. In Engeland wordt menig handwerksman gevonden, die vry wat minder verdient dan een bekwaam metselaar, een wever of een arbeider in eene katoenfabriek, maar dan behooren zy ongetwyfeld in eene lagere klasse te worden gerangschikt, by wie het op geene bekwaamheid, maar uitsluitend op fysieke kracht aankomt, maar daartegenover staan dan ook andere takken van nyverheid, welke veel grooter voordeelen aan de daarby gebezigde arbeidersklasse aanbieden. In de eerste plaats komen hier in aanmerking de yzergieterijen, fabrieken ter vervaardiging van stoom- en andere werktuigen en dergelyken. Tengevolge van de verbazende uitbreiding, welke aan de spoorwegen zoo in Groot-Brittanje als in het overige gedeelte van Europa, ja over den ganschen aardbol is gegeven, het toenemend gebruik van yzeren schepen en yzeren werktuigen van allerlei aard, is de vraag naar bekwaame werklieden by dezen tak van industrie derwyze gestegen, dat de stand hunner loonen ver boven dien van alle andere takken van bedryf staat en zelfs in Engeland de grenzen van al hetgeen men ten dien opzichte gewoon is, verre heeft overschreden. In de groote yzer- en staalgieterijen in het noorden van Engeland verdient een gewoon arbeider 30 sh., bezit hy eenige bekwaamheid in zyn vak, dan stygt zyn loon weldra tot 40 a 42 sh. per week. Het hoogste loon in dergelyke fabrieken wordt betaald in de yzerpletterijen, maar er moet wel by in het oog worden gehouden, dat dergelyke arbeid niet ieders zaak is, want er behoort voor sommige dier werklieden schier reuzenkracht toe om hunnen arbeid in eene plettery te verrigten en oneindig meer om het gedurende eenige jaren vol te houden.

Daarenboven mag niet over het hoofd worden gezien, dat in Engeland veel meer van den werkman wordt gevergd dan op het vaste land van Europa, onverschillig in welk vak hy werkzaam is en dat aan de gestelde vereischten ten dezen opzigt ook in de ruimste mate wordt beantwoord. In Engeland wordt in den regel betaald en naar gelang van de hoedanigheid van het geleverde werk en naar mate van den spoed, waarmede wordt gearbeid; wie derhalve het vlytigst en het best werkt, verdient het meest. Een goed arbeider in Engeland voedt zich met stevigen, gezonden kost en drank en dewyl hy goed gevoed wordt, is hy in staat veel te arbeiden.

Uit het bovenstaande blykt overtuigend, dat alle stoffelyke vereischten aanwezig zyn om de arbeidende klasse in Engeland tot een hoogen trap van ontwikkeling te doen opklimmen, en nu ryst de vraag: Is de toestand der arbeidende klassen in Engeland, algemeen genomen, van dien aard als het geval kon en behoorde te zyn, wanneer wy als maatstaf ter beantwoording dezer vraag nemen het loon, hetwelk voor den arbeid wordt betaald? Het antwoord op deze vraag is ontkennend. Hoogst opmerkelyk mag het verschynsel worden genoemd, dat eene radicale, eene werkelyke verbetering in dit opzigt by de arbeidende klasse zich slechts hier en daar laat waarnemen en dat juist de ruimst betaalde arbeidersklasse zich in een toestand bevinden, welke nog heden ten dage de sporen vertoont van de ellende en jammeren, waardoor de lagere klassen der maatschappy in Engeland in vroeger dagen zoo menigwerf zyn geteisterd.

Het groote doel, hetwelk de Engelsche regering voor oogen had, toen de beperkingen op de uitoefening der verschillende takken van nyverheid, vroeger met zooveel gestrengheid gehandhaafd, werden opgeheven, was, de verbetering van den materielen toestand der volksklassen. Dit doel is door de gemaakte wyziging in den meest uitgestreken zin des woords bereikt.

Het is eene uitgemaakte waarheid, dat de stand der loonen in Engeland op zoodanigen

voet is gebragt, dat ieder individu tot de arbeidende klasse behoorende, door zyne verdiensten niet slechts zich zelve en zyn gezin op voegzame wyze kan onderhouden, maar daarenboven by inachtneming eener wyze spaarzaamheid, een gedeelte van zyn loon kan opleggen ter voorziening in zyne behoeften, wanneer hy door ziekte, tydelyk gemis aan werk of ouderdom buiten de gelegenheid is door handenarbeid iets te verdienen. Uit nauwkeurige statistieke opgaven blykt op onwraakbare wyze, dat een bedrag van 30 sh. of f18 naar onze munt, eer beneden dan boven den gemiddelden standaard der wekelysche loonen behoort gerekend te worden, terwyl daarentegen de uitgaven voor levensonderhoud thans in vergelyking van vroeger, toen het beschermend stelsel nog in volle werking was, ten minste 20 pCt. zyn verminderd. Voegt men byeen het geld, dat in een zuinig arbeidersgezin in den tyd van één jaar op hetgeen benodigd is voor thee, suiker en eenige andere levensbehoefden zonder bekrimping kan worden bespaard sedert de wyziging van het tarief in 1849, die artikelen in prys heeft doen dalen, dan ontwaart men, dat betrekkeleryze eene vry aanzienlyke som wordt verkregen.— De eerste levensbehoefden, als vleesch, brood, enz., zyn allen insgelyks lager in prys dan vroeger. Neemt men dit alles in aanmerking, dan komt men als het ware van zelf tot de onderstelling, dat de woning van den man, die tot de arbeidende klasse in Engeland behoort, als de zetel van welvaart en tevredenheid moet beschouwd worden.

(Wordt vervolgd.)

Uit het Publicatie-blad No. 14, 1862.

GOUVERNEMENT VAN CURAÇAO EN ONDERHOORIGHEDEN.

Beschikking van Maandag den 25 Augustus 1862.

No. 600.

DE GOUVERNEUR,

Gelezen eenen brief dd. 24 July jl. Lett. B. No. 51/146 van den heer Minister van Kolonien, mededeeling houdende, dat het den Koning, blykens een kabinetsrescript van den 19 dier maand No. 60, behaagd heeft magtiging te verleenen, om in het vervolg aan de personen, die als Gouvernements passagiers der 1e. klasse aanspraak op vryen overtocht van Curaçao en onderhoorigheden naar Nederland en omgekeerd hebben, en die de zorg voor hunnen uitvoer op zich wenschen te nemen, te doen uitbetalen eene som van f250.— voor elk volwassen persoon, en van f125.— voor elk kind beneden de 12 jaren.

Gelet enz.

Heeft goedgevonden en verstaan:

Aan de vorenstaande bepaling door plaatsing van extract dezer beschikking in het Publicatie-blad ten behoeve van belanghebbenden bekendheid te geven.

Afschrift enz.

De Gouverneur van Curaçao en Onderhoorigheden,
J. D. CROL.

BEKENDMAKING.

KOLONIALE SECRETARY.

Curaçao den 25 Augustus 1862.

NAMENS het Bestuur wordt ter kennis van het algemeen gebragt, dat de vroedvrouwen *Rosita Evertsz* en weduwe *Hogerwerf* geboren *Clement*, by Gouvernements beschikking van heden No. 602, zyn aangewezen om de behoeftege lyderessen aan de heerschende kinderziekte, die verloskundige hulp noodig mogten hebben, by te staan, onder verpligting evenwel om zich streng te onthouden van het verleenen harer diensten aan kraamvrouwen, welke niet aan die ziekte lyden.

De Koloniale Secretaris,
J. H. BEAUJON.

KOLONIALE SECRETARY.

Curaçao den 29 Augustus 1862.

BY Gouvernements beschikking van den 25 dezer No. 596 zyn onder nadere goedkeuring des Konings by de Schuttery op het eiland *Aruba* benoemd:

tot 1e. Luitenant de heer *B. van der Veen Quant*, en

tot 2e. Luitenants de heeren *J. H. R. Beaujon* en *J. N. Odauber*.

De Koloniale Secretaris,
J. H. BEAUJON.

KOLONIALE SECRETARY.

Curaçao den 29 Augustus 1862.

NAMENS den Heer Gouverneur wordt by deze bekend gemaakt, dat de zetting van het brood voor de volgende week, eindigende den 6 September, als volgt is be-

paald: het brood van vyftien Cents moet 16½ oncen wegen en van mindere pryzen naar evenredigheid; zullende het zoogenaamde fransche brood van den voormelden prys een once minder mogen wegen; op poene als by de Publicatie van den 16 Maart 1824 is vastgesteld.

De Koloniale Secretaris,
J. H. BEAUJON.

Administratie van Financien.

Gouvernements Wissels.

OP aanstaanden Dingsdag, den 2 September, zullen door het Gouvernement dezer kolonie verkocht worden Wissels op het Ministerie van Kolonien, ten bedrage van *Vyftien Duizend Gulden* (f15,000), betaalbaar *derzig dagen nazigt*; zullende:

1º. het aanbod van agios, als gebruikelijk, in decimalen met geheele centen te berekenen, worden aangenomen.

2º. de hoegrootheid der wissels, naar verkiezing van de belanghebbenden worden bepaald, echter voor geen minder bedrag dan van *Vyftig gulden* (f50) en met geene andere breuk dan van *Vyf Gulden* (f5).

Die daarin gading hebben, gelieven zich ter Administratie van Financien met beslotene biljetten van inschryving te vervoegen op bovengezegden datum, uiterlyk tot en met het vallen van het middagschot.

De belanghebbenden worden geïnformeerd dat ordonnantien ten laste van de koloniale kas in voldoening der bedragen van de wissels zullen worden aangenomen en worden verzocht om by de opening der biljetten tegenwoordig te zyn of wel zich te doen vertegenwoordigen.

Curaçao den 29 Augustus 1862.
De Administrateur van Financien,
GORSIRA.

Administratie van Financien.

Publieke Inschryving.

BY het bestuur van Bonaire mais benoemd zynde, zoo zal aan den gene, die de aannemelykste aanbieding doet, de leverancie van min of meer 400 *schepels* van dat artikel, en wanneer de aantebediene prys voordeelig voor het Gouvernement mogt worden bevonden, als dan van 800 *schepels* of meer worden verleend.

De levering der toegekende hoeveelheid mais, ter verscheping naar Bonaire voor Gouvernements rekening, zal onder de bepalingen, vermeld in de annonce van den 22 Jan. 1858, te Curaçao plaats hebben aan boord van de bark *Jane*, zoodra het vaartuig in greedheid zal zyn gesteld om de lading intenenen.

Zullende de biljetten van inschryving ter Administratie van Financien worden aangenomen op Dingsdag, den 9 September dj., uiterlyk tot en met het vallen van het middagschot, en worden de belanghebbenden verzocht by de opening daarvan tegenwoordig te zyn of wel zich te doen vertegenwoordigen.

Curaçao den 29 Augustus 1862.
De Administrateur van Financien,
GORSIRA.

Lyst van de ter Postery liggende brieven, aangebragt in de laatste acht dagen.

Suaris & Brandao.	Moses de Marcena.
Jacob A. Curiel.	H. Montas.
S. & B. de Casseres.	Adolf Prince.
William M. Harper.	Juan D. Rodriguez.
Jutting.	

Curaçao den 29 Augustus 1862.

De Commis belast met de Post-directie,
J. J. DAM.

DE ondergeteekende geeft hierby te kennen dat hy dagelyks van 's namiddags vier tot 's avonds 8 uren als geneeskundige voor behoeftege pokkenlyders beschikbaar zal zyn.

Curaçao den 28 Augustus 1862.

N. ANSLYN,
Off. v. gez. 2c. kl.

Naar Nieuw York.

Het snelzeilende Nederlandsche Barkschip

V E N U S,

zal op Maandag, den 8 September, naar Nieuw York vertrekken. Voor vracht en passage vervoege men zich by

S. E. L. MADURO.

Curaçao den 29 Augustus 1862.

WAARSCHUWING.

EEN ieder wordt hierby gewaarschuwd geen crediet te verleenen aan het scheepsvolk van het Nederlandsche Barkschip *Venus*; zullende geene door hen gemaakte schulden betaald worden door den Kapitein of den Co-signataris.

Curaçao den 29 Augustus 1862.

S. E. L. MADURO.

Uit de hand te koop

HET HUIS N^o 375 gelegen aan de Over-
zyde der haven 5de Wyk, bekend onder
den naam CARTAGENA, en toebehoorende aan
den Heer J. H. VAN RHYN; te bevragen by
W. B. MELLINK.

Curaçao den 29 Augustus 1862.

DE aangekondigde Publieke Ver-
koop door WILLIAMS & Co.
op den 27 dezer, in het pakhuis naast het
INTERNATIONAL HOTEL, zal plaats nemen
op aanstaanden Donderdag, den 4 September,
vóór het pakhuis der Heeren THS. JUTTING
& ABM. DE VEER.

Curaçao den 28 Augustus 1862.

NAMENS de R. K. Begrafenis Societeit
"WILLIBRORDUS" biedt de ondergeteeken-
de het publiek aan, van af heden, den Lykwa-
gen met paard en geleider, in dienst by deze
Societeit, tegen den prys van f 10.— voor het
transporteren van lyken van personen aan de
pokken overleden in de Willemstad en op Pie-
termaai; tevens zal men voor het lid van eene
nooddruftige familie slechts f 4.— betalen.

Curaçao den 25 Augustus 1862.

JOHS. M. BROUWER,
Secretaris.

NAMENS het Bestuur der R. K. Begrafe-
nis Societeit "DE WELMEENENDHEID"
wordt hierby bekend gemaakt, dat de lyk-
koets, aan de gezegde Societeit toebehoor-
ende, gedurende de alhier heerschende epide-
mie te huur is tegen de som van f 10.— en
voor onvermogens gratis, met betaling van
f 4.50 voor paardenhuur.

Curaçao den 27 Augustus 1862.

De Secretaris,
G. R. M. HENRIQUEZ.

EUGENIO BELLINI, artista cantante,
maestro honorario del conservatorio Real
de canto de Genoa, deseoso de establecerse
en esta ofrece sus servicios al público para
dar lecciones de canto y de piano, asi como
para temprar y componer pianos.

La Señora BELLINI, tambien se ofrece
para dar lecciones á las Señoritas que desearan
instruirse en el canto.

Curaçao y Agosto 29 de 1862.

EUGENIO BELLINI, Kunstzanger en
eerlid van het Koninklyk conservatorium
voor den zang te Genua, wenshende zich al-
hier te vestigen, biedt zyne diensten het pu-
blyk aan tot het geven van lessen in den zang
en op de piano, zoomede tot het stemmen en
repareren van pianos.

Mevrouw BELLINI biedt zich insgelyks
aan tot het geven van lessen aan de jonge da-
mes, die mogten wenschen zich in het zingen
te bekwamen.

Curaçao den 29 Augustus 1862.

Dienstbeurten by de Spaarbank.

Zaterdag den 30 Augustus 1862.

Bestuurder de Heer W. P. Chapman.
Commissarissen de Heeren N. Anslyn en
A. Beaujon.

TEATRO

en el Astillero del Sor.

J. E. VAN DER MEULEN.

OPERA ITALIANA

para el Sabado 30 de Agosto de 1862.

PRIMERA FUNCION DE ABONO.

LA TRAVIATA,

6 SEA

LA DAMA DE LAS CAMELIAS.

A las 8 en punto.

OVERLEDEN op Donderdag, den
28 dezer, na eene ziekte van we-
nige dagen, de Heer HERMANUS BRUSSE,
in den onderdom van 32 jaren en ruim 8 maan-
den, nalatende eene weduwe en drie nog zeer
jonge kinderen.

Curaçao den 29 Augustus 1862.

C U R A Ç A O .

Vaartuigen in- en uitgeklaard in de laatste
acht dagen.

INGEKLAARD.—Augustus.

23 ned. golet Anna Elizabeth, Gorsira, Cartagena.
25 ven. „ Isabel, Carreño, Margaritha.
„ „ Dos Hermanos, Campo, La Guaira.
ned. „ Transit, Otamendi, Aruba.
„ bark Aguila, Real, Aruba.
ven. boot Vigilante, Quero, Piritu.

26 ned. golet Ofir, Prince, Rio Hacha.
ven. bark Buenaventura, Jimenes, Pto. Cab.
28 ned. topz. sch. Curaçao, Prince Jmz. Cartagena.
ven. golet San Juan, Bellorin, Margaritha.
29 ned. schip Venus, Hoyer, New York.

UITGEKLAARD.—Augustus.

22 ned. bark Jane, Vermeulen.
23 „ golet Theodoor, Danies.
25 ven. „ Isabel, Carreño.
ned. „ Margaritha, Gaerste Jz.
26 ven. „ Dos Hermanos, Campo.
ned. „ Anna Elizabeth, Gorsira.
„ bark Aguila, Real.
27 sp. golet Leonor, Jansen.
28 ned. „ Union, Pinedo.
29 „ „ Ofir, Prince.

Verleden Maandag, den 25, is de verjaring
des geboortedags van Z. K. H. WILLEM CA-
REL HENDRIK FREDERIK, tweede zoon des
Konings, in deze kolonie gevierd en is van Z.
M. Stoomfregat ZEELAND, Kominandant Ka-
pitein ter Zee G. FABIUS, een koninklyk sa-
luut gedaan.

Donderdag, den 21 dezer, is alhier in den vroe-
gen avond, eene komeet gezien, ten Westen de
Poolster. Deze komeet heeft eene groote
kern, doch eene korte, flauw lichtende staart,
in de rigting van het Oosten; zy komt dage-
lyks hooger op en meer in het Zuiden.

AANGEKOMEN: Gisteren in den morgen,
van Nieuw York, het Nederlandsche Bark-
schip VENUS, Kapitein S. B. HOYER.

By deze gelegenheid hebben wy Nieuw
Yorksche Couranten tot de dagtekening van
den 9 dezer ontvangen. De berigten betref-
fende de krygsverrigtingen zyn van zeer wei-
nig belang: Het leger van de Potomac had
wederom eene offensieve houding aangenomen
en de afdeeling troepen onder generaal Hooker,
deed ter verkenning eenen aanval tegen Mal-
vern Hill, White Oak, Swamp Bridge en in
de rigting van New Market en Richmond.

By Malvern Hill, op den 6 in den morgen,
stieten de Unie troepen tegen twee regementen
infanterie en eene battery van de geconfede-
reerden, welke achter de aardewerken geplaatst
waren; zy vielen terstond den vyand aan en
na een gevecht van ongeveer 3 uren, werd de
vyand op de vlugt gedreven naar de rigting
van Richmoud. Het verlies der Unie troepen
beliep 3 dooden en 11 gekwetsten. Malvern
Hill werd door de Unie troepen bezet.

Het gouvernement van Washington schynt
op het laatst in de noodzakelykheid te zyn
gebragt om dwangmaatregelen te nemen ten
einde het ligten van troepen te bevorderen.—
Den 8 Augustus zyn door het Ministerie van
Oorlog eenige orders betreffende de dienstne-
ming uitgevaardigd. Het eerste besluit bedreigt
met gevangenisstraf al degenen, die anderen
afraden of ontmoedigen om dienst te nemen.—
Een ander besluit bevat verbod tegen allen,
die aan loting voor de dienst onderworpen
zyn, om het land te verlaten; wordende de
officieren der Vereenigde Staten daarby gelast
alle personen aan te houden, die zich uit
hun graafschap of uit den staat willen verwy-
deren voor dat de loting afgelopen is. De
zoodanig aangehoudene personen moeten naar
den naastby zynde post of depôt vervoerd
worden, en zullen verpligt zyn dienst te doen
gedurende den tyd der loting.

By hetzelfde besluit wordt de *Habeas Cor-
pus* acte buiten werking gesteld, ten aanzien
der gemelde gearresteerde personen.

Van de nieuwe ligting van 300,000 man zou
de eerste afdeeling troepen in de tweede helft
van Augustus naar Washington optrekken.—
Massachusett is wederom vooraan; den 11
zou een regement en den 12 een ander regem-
ent van daar en den 13 een regement van
Nieuw York vertrekken. Tegen den 1 Sep-
tember zal het leger in het veld met honderd
duizend man vermeerderd en spoedig gevolgd
kunnen worden door twee honderd duizend
man. In September en October verwacht men
grootte veldslagen te zien leveren, en men koes-
terde de hoop dat alsdan een einde aan den oor-
log zal gebragt worden.

Te New York ontving men den 8 Aug. een
telegraphisch berigt van San Francisco, ge-
dagteekend den 7, den dag te voren, bevattende,
dat het stoomschip *Golden Gate*, dat de
pakkettendienst deed tusschen Panama en San
Francisco, en den 21 July van de laatst-
gemelde haven vertrokken was, den 27 daar-
opvolgende ter hoogte van Manzanilla door
brand is vernield.

Van 230 passagiers, die zich aan boord van
dit vaartuig bevonden, zyn 180 omgekomen.
Men had onder andere lading eene groote hoe-
veelheid goud aan boord, \$ 1,114,000 met be-
stemming naar Nieuw York en \$ 270,000 met
bestemming naar Engeland. Het goud zal,
naar alle waarschynelykheid, verloren zyn.

GEMENGDE BERIGTEN.

Z. M. de Koning heeft, gedurende HD.
verblyf te Parys, zyne aandacht gewyd aan de
Spaansche Brem, die in den *Moniteur* werd
aanbevolen als eene zeer geschikte grondstof
te zullen opleveren voor de papier-fabriekage.
Z. M. heeft ook eene hoeveelheid zaad van dat
gewas aangekocht. Vermoedelyk zal dit de-
zelfde plant zyn, die in het tydschrift de *Volks-
vlyt* voor 1859, blz. 84, onder den naam
van *Spartium lygeum* of ruwe Brem vermeld
wordt. Volgens eene uitvinding van Riffard,
is het mogelyk bevonden deze plant in eene
witte massa te veranderen, waaruit onmiddel-
lyk papier kan gemaakt worden. Binnen den
tyd van 24 uren werd zekere hoeveelheid
Brem gestampt, gewasschen, gebleekt en in
papierstof veranderd, door middel der gewone
werktuigen, by de papier-fabriekage in ge-
bruik. De Brem levert een stevig, zeer wit
papier, dienstig voor de fynere papiersoorten
en laat zich ook goed met andere grondstoffen
verwerken. Men berekent, dat Algerie de
noodige grondstof voor 70 millioen ponden pa-
pier kan opleveren. Het verdient met erken-
telykheid te worden opgemerkt, dat Z. M. by
voorkomende gelegenheden steeds aan de va-
derlandsche nyverheid indachtig is.—*Handbl.*

Als specifiek middel tegen de kinderpok-
ken wordt door dr. F. W. Morris, te Halifax,
de in Nieuw Schotland overvloedig voorko-
mende *Sarracenia purpurea* (of *Indian cup*)
aanbevolen. Twaalf uren nadat men dit mid-
del ingenomen heeft, zouden alle kenteekenen
der ziekte verdwenen zyn. Wanneer men
pokstof in een aftreksel van de *Sarracenia*
doet, verliest zy al hare entkracht. De in de
hospitalen in Nieuw Schotland met dit middel
genomen proeven zouden, naar men zegt, met
den besten uitslag bekroond zyn geworden.

Volgens de te Londen ontvangen berig-
ten van den Heer D. A. Lange, worden de
werkzaamheden aan het Suez-Kanaal met
kracht voortgezet. De zeebreker te Port-Said,
die eenige moeiljkheden opleverde, is vol-
tooid, en de schepen zyn daardoor in staat ge-
steld, hunne ladingen by elke weersgesteld-
heid te lossen. Aan den havendam wordt
steeds gearbeid. Tusschen den zeebreker en
het strand blyven ongeveer 1800 ellen aan te
vullen, doch door de ladingen van groote steen-
blokken, uit de groeven van Mex, die men
dagelyks in zee laat zinken, wordt de afstand
reeds merkelyk verminderd. Te land is de
voortgang met het uitgraven van het kanaal
grootter dan men zich gewoonlyk voorstelt;
25,000 man zyn daaraan bezig, en de gemid-
delde hoeveelheid van gedolven aarde bedraagt
ongeveer 550,000 kubieke ellen per maand.—
Men verwacht derhalve, dat de werkzaamhe-
den spoedig zoover gevorderd zullen zyn, dat
de wateren der Middellandsche Zee in de kom
van het meer Timsah zullen kunnen vloeijen.
Intusschen wordt aan de Timsah eene stad
gebouwd, en de werklieden houden zich onfe-
dig met het leggen der grondslagen van de ka-
den, bestemd tot het laden en lossen der sche-
pen. De binnenhaven van Timsah moet die-
nen, om de door het kanaal varende schepen
des gevorderd van kolen en water te voorzien,
alsook om proviand in te nemen, te repareren
en te kalfateren. De magazynen langs de
verschillende stations, bevatten genoegzamen
voorraad om 50,000 man te voeden.

Te Oldenzaal is den 21 July op plegtige
wyze de prachtige pomp onthuld, die door den
heer Kistemaker, bisschop van Uranopolis. i.
p. i. en vicaris van Curaçao aan zyn geboorte-
stad geschonken, en door den heer Georges te
Utrecht vervaardigd is.

De zoon van Prins Napoleon heeft by
den doop, die den 17 July in de kapel van het
Palais Royal plaats had, de namen Napoleon
Victor Jérôme Frédéric ontvangen.

Uit Hanau wordt gemeld, dat de Duitsch
Catholicken op grond der thans ingevoerde
constitutie aan de regering de vergunning heb-
ben gevraagd om zich tot eene gemeente te
vormen. Het aantal dergenen, die in Keur-
hessen tot die gezindheid behooren, is vry groot.

Vóór 4 Aug. zouden zes duizend man
Fransche troepen naar Mexico op weg zyn, als
men de van Algiers gezondene en de op Gua-
deloupe en Martinique ingeschepte troepen
mederekent. Die troepen worden overgebragt
in zes groote schepen, twee of drie pantserfre-
gatten, eenige andere vaartuigen van minder
kaliber, geblindeerde sloepen, pantserbatte-
ryen, enz.

De Fransche zendelingenootschappen
zullen, ten gevolge van de liberale maatree-
len, die prins Kong ten gunste van de Chris-
tenen in China heeft genomen, eene groote uit-
breiding ontvangen.

— De Circassische bergbewoners hebben afgewaardigden gezonden tot de vertegenwoordigers van Frankryk en Engeland by de Porte, met het doel, de tusschenkomst dezer twee mogendheden in te roepen, om een einde te maken aan den oorlog dien Rusland tegen hen (de Circassiërs) blijft voeren.

— Gelyktydig met de Japansche gezanten verwyft te Berlyn de president van de neger-republiek Libera, de heer Benson, begeleid door zyn zwarten staatssecretaris en verscheidene bedienden. Hy wil handelsbetrekkingen met Pruisen aanknoopen. De president heeft een echt ethiopische gelaatsvorm en kleur, maar is buitengewoon groot; hy spreekt goed Engelsch. Hy heeft zyn oudsten zoon naar een opvoedings-gesticht in Altona gebragt, daar hy de *german education* boven de Engelsche opvoedings-methode verkiest.

— Het aantal Modenesche troepen is nu tweemaal grooter dan toen de ex-hertog nog in zyne staten was. Toen bestond het leger uit 3500 man, terwyl het, nu Oosteuryk de onderhoudskosten bestrydt, 6000 man sterk is. Men zegt, dat de hertog zich in 't geheim verbonden heeft alle onkosten goed te maken, zoodra hy weder op den troon zynner voorvaderen zal zyn!

— Het groote *Hôtel de la Paix* wekt nog steeds aller nieuwsgierigheid op, zoodat er gedurende twee dagen 10,000 toegangkaartjes zyn uitgedeeld. De tyd van bezigtiging was tot twee dagen beperkt, omdat men den 15 July gereed wilde wezen, doch de toeloop was zoo groot, dat men dien termyn nog twee dagen heeft verlengd.

De administratie der *Société des immeubles* te Parys heeft den prefekt der Seine de som van 20,000 frs. ter hand doen stellen, om die, by gelegenheid der openstelling van genoemd hôtel, onder de armen te verdeelen. Dit gebouw, binnen den tyd van veertien maanden uitgevoerd heeft 8 miljoen frs. voor het terrein en 14 miljoen voor den opbouw en het mobilair gekost.

— Volgens het *Journal de Saint Quentin* heeft de heer Cotelle, scheikundige aldaar, het middel uitgevonden om alcohol te vervaardigen uit steenkoolgas. In eene daartoe door hem ingerigte werkplaats fabricceert hy dagelyks een à twee hectoliters alcohol.

Een hectoliter gewone alcohol komt den vervaardiger op 60 à 70 frs., terwyl dezelfde hoeveelheid den heer Cotelle slechts 25 frs. kost, na aftrek van de opbrengst der verkregene cokes.

— In de vaten- of tonnenfabriek van Scheuer, te Döbern, in Saksen, by wien thans ongeveer 300 gezellen werkzaam zyn, is onlangs een monstervat vervaardigd, dat in doorsnede 18 en in hoogte 8 el bedraagt, en niet minder dan 5300 emmers bier (dus byna 200 emmers meer dan het Heidebergsche vat) kan inhouden. Vier stevige en echte bierdrinkers, dagelyks ieder 10 kan drinkende, zouden 10 jaar noodig hebben, om het vat ledig te drinken. De yzeren hoepels van het vat wegen 110 centenaars. Toen onlangs de heer Scheuer aan zyn gezellen een feest gaf, werd dit in het vat gevuld, waarin men toegang kreeg door middel van trappen. Twintig paren dansten te gelyk in deze vreemdsoortige danszaal.

— In een der jongste zittingen van de *Acad. des Sciences* te Parys is gelezen eene memorie van den heer Boudin over de huwelyken tusschen verwanten, die volgens dien kundigen statisticus leiden tot de ontaarding van het menschelyk geslacht, doordien zy ten eerste voortbrengen doofstomheid, en verder onvruchtbaarheid, miskramen, albinisme, verstandsverbystering en idiotisme. De heer Boudin voerde ten bewyze eene fabelachtige menigte feiten aan. Dr. Brochard, geneesheer aan het gesticht voor doofstommen te Nogent-le-Rotrou, heeft in eene nota aan de academie de stelling van den heer Boudin bevestigd. Hy deelt mede, dat in een tydsbestek van 15 jaren in zyn gesticht 55 kinderen zyn opgenomen, doofstom geboren, waarvan 15 uit ouders, die volle neven en nichten waren, en uit ouders, die kinderen van vollen neef en nicht waren. De heer Brochard zegt in zyne nota nog dat hy in Ferthé Mespard (Sarthe) een familie kent, bestaande uit acht kinderen, waarvan vier doofstom geboren, en wier ouders volle neef en nicht zyn. In die familie is telkens beurtelings een doofstom kind en een dat het niet was, geboren.

Edictale Citatie.

KRACHTENS besluit van de E. A. Regt-bank dezer kolonie, dd. 12 Augustus dj., gevolgd op een, aan dezelve ingediend rekwest van Mr. PIETER COCKBURN PRINCE en CHRISTOFFEL STEINMEIER GORSIRA, executeuren der uiterste wilsbeschikkingen en beredders des boedels en der nalatenschap van wyen den Heer CASPER LODEWYK VAN UYTRECHT, alhier gevoond en op den 20 July ll. overleden. Doen de genoemde Heeren Mr. PIETER

COCKBURN PRINCE en CHRISTOFFEL STEINMEIER GORSIRA, in hunne evengemelde kwaliteit, allen en een iegelyken, zoo hier te lande, als elders buiten dit eiland wonende,

ADVERTEREN:

dat degenen die vermeenen mogten eenige actie of pretentie ten laste van gemelden boedel te hebben, gchouden zyn, die actie of pretentie aan genoemde executeuren op en aan te geven, de hier te lande wonenden, binnen acht dagen en de genen die buiten dit eiland wonen binnen den tyd van negen maanden na de dagteekening der laatste afkondiging dezer citatie; ten einde den gemelden boedel te kunnen liquideren.

DAGVAARDENDE

de genoemde Heeren Mr. PIETER COCKBURN PRINCE en CHRISTOFFEL STEINMEIER GORSIRA, in hunne gemelde kwaliteit, al de genen die, van des te doen, in gebreken blijven, voor de E. A. Regtbank dezer kolonie, ter rolle van HH. Commissarissen uit dezelve, de hier te lande wonenden tegen *Maandag den 8 September dj., des voormiddags te tien ure*, en de buitenlandsche schuldeischers, tegen *Maandag den 1 Juny 1863*, zynde de eerste regtdag na den afloop van den hierin vermelden termyn van negen maanden, — mede *des voormiddags te tien ure*, — om aldaar staande rolle hunne actie of pretentie, met de behoorlyke verificatie daarvan, in te dienen, op poene dat tegen de non comparanten zal worden geprocedeerd by defaut en verstek van actie; alles met de kosten ofte etc.

Curacao den 15 Augustus 1862.

A. BEAUJON,
Proc.

Aldus gepubliceerd aan het Raadhuis en in de Willemstad, en ter gewone plaatse aangeplakt, en de akte citatie ter Drukkery bezorgd om in de Curaçaosche Courant te worden geplaatst, op Curacao den 15 Augustus 1862, voor de eerste maal, den 22 voor de tweede en den 29 voor de derde en laatste maal.

De Deurwaarder en Gerechtsbode
by de Regtbank dezer kolonie enz.
JOHS. CT. MAACK.

Edictale Citatie.

KRACHTENS besluit van de Edel Achtbare Regtbank dezer kolonie, dd. 12 Augustus dezes jaars, gevolgd op het rekwest, aan haar, ingediend door PIETER THEODORUS KRAFFT, als Weesmeester der Wees-onbeheerde en desolate boedel-kamer dezes eilands, aanvaard hebbende den boedel en de nalatenschap van wylen EMILE PIANI, alhier te lande op den 28 Juny dezes jaars, abintestato, overleden.

Doet de genoemde Weesmeester, in kwaliteit voormeld, allen en een iegelyk, zoo hier te lande als elders woonachtig,

ADVERTEREN:

dat, degenen, die vermeenen mogten eenige actien of pretentien, ten laste des gemelden boedels te hebben, gehouden zullen zyn, — voor zoo verre de in deze kolonie woonachtigen betreft, — binnen den tyd van acht dagen, en de elders woonachtigen binnen den tyd van negen maanden, — gerekend van den dag der laatste afkondiging van deze Citatie, — hunne voorschrevene actien of pretentien aan den genoemden Weesmeester, in kwaliteit voormeld op en aan te geven, ten einde de meergemelde boedel tot finale likwiditeit gebragt kunne worden.

DAGVAARDENDE:

PIETER THEODORUS KRAFFT, als Weesmeester, in kwaliteit voormeld allen, die van des te doen, in gebreke mogten blijven, voor de Edel Achtbare Regtbank dezer kolonie, ter rolle van Heeren Commissarissen uit dezelve; de alhier te lande woonachtigen, tegen *Maandag den 8 September dezes jaars, des morgens te tien uren*, en, de in gebreke geblevene buitenlandsche Crediteuren, tegen den eersten regtdag, na de expiratie der hierboven bepaalde negen maanden, ten einde aldaar staande rolle hunne actien of pretentien met de behoorlyke verificatien daarvan, in te dienen, op poene, dat, tegen de non comparanten zal worden geprocedeerd by defaut en verstek van actie; alles met de koste ofte etc.

Curacao den 14 Augustus 1862.

De praktizyn van
de Weeskamer,
J. H. SCHOTBORGH.

Aldus gepubliceerd aan het Raadhuis en in de Willemstad, en ter gewone plaatse aangeplakt op Curacao den 15 Augustus 1862, voor de eerste maal, den 22 voor de tweede en den 29 Augustus 1862 voor de derde en laatste maal.

De Deurwaarder en Gerechtsbode
by de Regtbank dezer kolonie enz.,
JOHS. CT. MAACK.

Publieke Verkoop.

HET Collegie der Wees-onbeheerde en desolate boedel-kamer dezes eilands als gemagtigde van den Heer JOHANNES SIMON WELHOUS, zal, op Woensdag den 3 September dezes jaars, des middags te twaalf ure, vóór het Weeskamer gebouw op publieke veiling doen verkoopen:

HET HUIS No. 103 gelegen op Pietermaai; alsmede

EENIGE KOPPEN SLAVEN.

De koop- en opdrachtbrieven van het voormelde huis zullen, met en benevens de veilconditien gedurende acht dagen vóór de verkoop, ten Vendu kantore ter inzage liggen.

Curacao den 14 Augustus 1862.

Namens het Collegie voornoemd,
De Weesmeester,
P. T. KRAFFT.

NAMENS het bestuur der Spaar en Beleenbank en op grond van het deswegens bepaalde in de algemeene vergadering van den 29 Augustus 1861, geschiedt hierby, ter voldoening aan den inhoud van art. 69 der Statuten aankondiging, dat in de eerstkomende algemeene vergadering, die door het bestuur om gewigtige redenen tot in de maand September a. s. is uitgesteld en waarvan den dag, den leden by circulaire zal worden kennelyk gemaakt, het volgende voorstel zal worden in overweging genomen.

“Om vast te stellen” dat het aan de leden der instelling, die dit eiland verlaten met het bepaalde doel om zich elders te vestigen, alsmede aan de erfgenamen van overledene leden worde vrygelaten, om zulks verkiezende, hinnen aandeelen in het fonds, tegen een disconto van niet meer dan 10 pCt. aan de bank overtedoen.

Curacao den 20 Augustus 1862.

De Secretaris der Spaar en Beleenbank,
A. J. PYPERS.

B. JESURUN JR. is verhuisd naar Pietermaai No. 120.

Curacao den 20 Augustus 1862.

Eenige en algemeene kennisgeving.

Te Huur by het Jaar,

HET gedeelte bestemd tot woning, met een regenbak, van het huis No. 14, aan den Waterkant in de Willemstad, waarvan op den 1 Maart 1863 intrek kan genomen worden. — Voor verdere informatie verwoege men zich by

LEWIS HORAN.

Curacao den 22 Augustus 1862.

TE KOOP

by Lewis Horan,

KEROSENE OLIE a 60 cents per kan.

TE KOOP

by August Muller,

SUPRAFYN HOLLANDSCH ZWART en BLAAUW LAKEN en ZWART HALF LAKEN,

Roode wyn in kisten van 50 flesschen en in kisten van 50 halve flesschen; Madera wyn in kisten van 25 flesschen en Rhywyn in kisten van 24 flesschen; Oude Rum en Cognac Brandewyn in damejeanen en Princesse Bier in manden van 25 kruiken, en

SESAM OLIE.

TE KOOP

by C. J. Neuman,

BESTE KWALITEIT
HAVANA SIGAREN.

TE HUUR



HET Huis No. 7 gelegen op Scharlo.

Te bevragen by

H. EVERTSZ.

TE HUUR



HET HUIS gelegen op Pietermaai, 4de Wyk No. 247, voorzien van 3 ruime en koele kamers, enz. Te bevragen by

A. W. NEUMAN Fz.

Curacao den 25 July 1862.

Gedrukt ter Drukkery van
A. L. S. MULLER & J. F. NEUMAN wa.